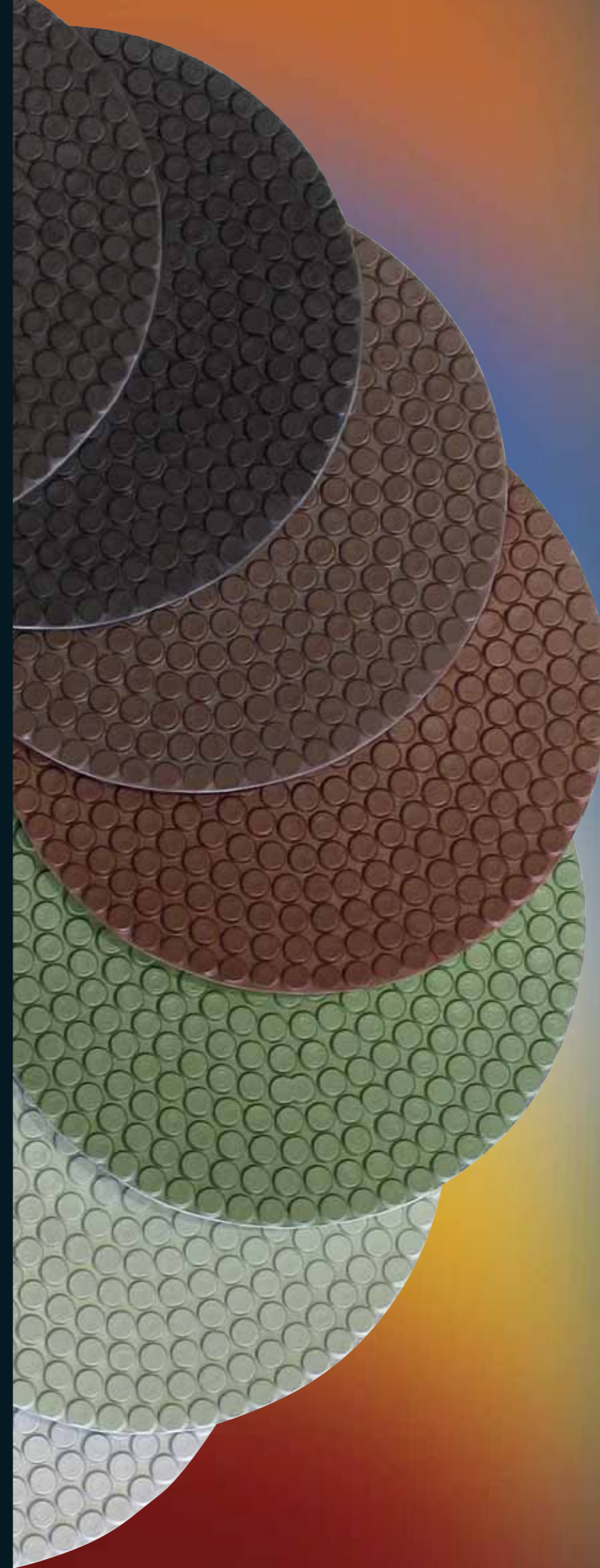


[www.sorma.net](http://www.sorma.net)



Sorma S.p.a. · Via Don F. Tosatto 15/19 · 30174 Mestre (VE) ITALY · Tel. +39 041.959.179 / 041.959.616 · Fax +39 041.952.071 · info@sorma.net



# DRYFACE®



perfect with diamond by Sorma





# DRYFACE®

# XT

## DRYFACE® XT

Sorma, fedele al suo programma di innovazione nella lucidatura a secco, presenta DRYFACE XT, un disco di levigatura di ultima generazione. Dryface XT nasce dall'esperienza maturata in questi ultimi anni nelle applicazioni della levigatura a secco di Dryface Moon e Dryface RS, e dalla collaborazione con i nostri clienti che, con i loro suggerimenti, ci forniscono continui input di miglioramento. Dryface XT, combinando le migliori caratteristiche degli utensili esistenti, ha l'ambizione di divenire il prodotto di riferimento per la levigatura a secco e ad umido della pietra naturale.

## CARATTERISTICHE E VANTAGGI

- **LEGANTE RESINOIDE "XT"**  
È un legante di ultima generazione. Consente lavorazioni senza problemi di "colorazione" anche sui materiali più delicati.
- **ALTA CONCENTRAZIONE DI DIAMANTE**  
Consente una durata 2-3 volte superiore ai prodotti oggi sul mercato.
- **NUOVO PROCESSO PRODUTTIVO**  
Rende Dryface XT praticamente indistruttibile nonostante la flessibilità.
- **FLESSIBILITÀ**  
Si adatta alle lavorazioni più difficili.
- **ATTACCO VELCRO®**  
Consente un veloce cambio disco.
- **CODICE COLORE**  
Aiuta la veloce identificazione della granulometria impiegata.
- **UTILIZZO A SECCO E AD UMIDO**  
La lavorazione ad umido aumenta ulteriormente la durata e la taglienza e permette di raggiungere livelli di lucidatura ineguagliati su qualsiasi materiale.

### DRYFACE® XT

Sorma, held fast to his program of innovation in dry polishing, introduces DRYFACE XT, a latest generation polishing disc. Dryface XT results from the experience matured over these last years on the dry polishing application of Dryface Moon and Dryface RS, and from the cooperation with our customers, thanks to their suggestions for continuous improvement. By combining the best features of all tools present on the market, Dryface XT wants to become the top product for dry and wet polishing of natural stone.

### CHARACTERISTICS AND ADVANTAGES

**XT RESIN BOND:** it is a bond of the latest generation. It allows applications without any problems of "colouring" materials, even on the most delicate ones.

**HIGH DIAMOND CONCENTRATION:** it last two or three times longer than the products now on the market.

**NEW PRODUCTION PROCESS:** it makes Dryface XT definitely indestructible, in spite of its flexibility.

**FLEXIBILITY:** it is suitable for the most difficult workings.

**VELCRO® BACKING:** it allows a quick disc change.

**COLOUR CODE:** it allows a quick identification of the grit.

**DRY AND WET USE:** the wet use further increases the life and the cutting action, thus allowing to reach unequalled polishing levels on any kind of material.

### DRYFACE® XT

Sorma bleibt der Innovation des Trockenschliffs treu und präsentiert DRYFACE XT: Eine Schleifscheibe der neuesten Generation. DRYFACE XT ist geboren aus der Erfahrung der letzten Jahre mit den Trockenschleifsystemen Dryface Moon und Dryface RS und aus der Zusammenarbeit mit unseren Kunden, die uns mit Ihren Hinweisen wertvolle Ideen zur Produktverbesserung liefern. DRYFACE XT vereint die besten Eigenschaften der vorhandenen Werkzeuge und hat den Anspruch, das Referenzprodukt für den Nass- und Trockenschliff von Naturstein zu werden.

### EIGENSCHAFTEN UND VORTEILE

**XT-BINDUNG AUF KUNSTHARZBASIS:** Eine Bindung der neuesten Generation. Sie erlaubt Anwendungen ohne Verfärbungen auch auf den empfindlichsten Materialien.

**HOHE DIAMANTKONZENTRATION:** Erlaubt zweimal oder dreimal längere Standzeiten als die Produkte jetzt auf dem Markt.

**NEUES HERSTELLUNGSPROZESS:** Macht Dryface XT praktisch unzerstörbar trotz der Flexibilität.

**FLEXIBILITÄT:** Ist für die schwierigsten Bearbeitungen geeignet.

**KLETTVERSCHLUSS:** Erlaubt den schnellen Schleifscheibenwechsel.

**FARBBLICHE KENNZEICHNUNG:** Für schnelles Erkennen der Körnung.

**NASS- UND TROCKENANWENDUNG:** Die Nassanwendung erhöht weiter die Standzeit und die Schnittkraft und ermöglicht eine unübertroffene Politur auf jedem Material.

### DRYFACE® XT

Sorma, fidèle à son programme d'innovation dans le polissage à sec, présente Dryface XT, un disque à polir de dernière génération. Dryface XT, est né d'une expérience acquise depuis ces dernières années dans les applications de polissage à sec des disques DryfaceMoon et Dryface RS, ainsi que grâce à la collaboration de nos clients qui, avec leurs conseils, nous fournissent des renseignements d'amélioration. Dryface XT, en combinant les meilleures caractéristiques des outils existants, a l'ambition de devenir le produit de référence pour le polissage à sec et humide de la pierre naturelle.

### CARACTÉRISTIQUES ET AVANTAGES

**LIANT RÉSINE XT:** C'est un liant de dernière génération. Permet le travail sans problème de "coloration" même sur les matériaux les plus délicats.

**HAUTE CONCENTRATION DE DIAMANT:** Permet une durée d'utilisation 2 ou 3 fois supérieure aux produits présents aujourd'hui sur le marché.

**NOUVEAU PROCÉDE PRODUCTIF:** Rend Dryface XT pratiquement indestructible malgré la flexibilité.

**FLEXIBILITÉ:** S'adapte aux travaux les plus difficiles.

**ATTACHE VELCRO®:** Permet un changement rapide du disque.

**CODE COULEUR:** Aide à une identification plus rapide de la granulométrie employée.

**UTILISATION À SEC ET HUMIDE:** Le travail en humide augmente la durée et la coupe et permet d'égaliser les niveaux inégaux de polissage sur n'importe quel matériel.

## APPLICAZIONI APPLICATIONS · ANWENDUNGEN · APPLICATIONS

	<b>GRANITO GRANITE · GRANIT · GRANIT</b>
<b>#50-100</b>	Forte asportazione Stark stock removal · Starke Abtragung · Fort enlèvement
<b>#200-400</b>	Levigatura Grinding · Schleifen · Ponçage
<b>#800-1500</b>	Ottima finitura Excellent finishing · Beste Endbearbeitung · Finition excellente
<b>#3000-10000</b>	Lucidatura finale Final polishing · Endpolitur · Polissage final
	<b>MARMO MARBLE · MARMOR · MARBRE</b>
<b>#100</b>	Forte asportazione Stark stock removal · Starke Abtragung · Fort enlèvement
<b>#200-400</b>	Levigatura Grinding · Schleifen · Ponçage
<b>#800</b>	Ottima finitura Excellent finishing · Beste Endbearbeitung · Finition excellente
<b>#1500-3000</b>	Lucidatura finale Final polishing · Endpolitur · Polissage final
	<b>CEMENTO* CONCRETE* · BETON* · BÉTON*</b>
<b>#50-100</b>	Forte asportazione Stark stock removal · Starke Abtragung · Fort enlèvement
<b>#200</b>	Levigatura Grinding · Schleifen · Ponçage
<b>#400</b>	Ottima finitura Excellent finishing · Beste Endbearbeitung · Finition excellente
<b>#800</b>	Lucidatura finale Final polishing · Endpolitur · Polissage final

\*Anche per levigatrici per pavimenti Also for floor grinders · Auch für Bodenschleifmaschinen · Pour polisseuses de carrelages aussi

## VELOCITÀ SPEED · GESCHWINDIGKEIT · VITESSE

	<b>MARMO MARBLE MARMOR MARBRE</b>	<b>GRANITO GRANITE GRANIT GRANIT</b>	<b>RPM MAX</b>
<b>#50-3000</b>	3500 RPM	3000 RPM	4000 RPM
<b>#10000</b>		1500 RPM	3000 RPM

## GRANULOMETRIE GRITS · KÖRNUNGEN · GRANULOMÉTRIES

<b>#50</b>	<b>#100</b>	<b>#200</b>	<b>#400</b>	<b>#800</b>	<b>#1500</b>	<b>#3000</b>	<b>#10000</b>
------------	-------------	-------------	-------------	-------------	--------------	--------------	---------------